

La Chambre reprend le débat ajourné sur la motion proposée par M. Viau pour présenter une Adresse à Son Excellence le Gouverneur général, en réponse au discours qu'elle a prononcé à l'ouverture de la session, et sur la motion en amendement de M. Bracken et sur la motion d'amendement audit amendement proposée par M. Coldwell.

Et le débat se poursuivant de nouveau, ledit débat est ajourné sur une motion de M. Pouliot.

Un message est reçu du Sénat, pour informer la Chambre que l'honorable Président, les honorables sénateurs Aseltine, Aylsworth (Sir Allen), Beaubien (*Montarville*), Bench, Blais, Chapais (Sir Thomas), David, Fallis, Gershaw, Gouin, Jones, Lambert, Léger, MacLennan, McDonald (*Kings*) et Wilson ont été constitués en un comité chargé d'aider l'honorable Président dans l'administration de la Bibliothèque du Parlement, en tant que les intérêts du Sénat sont concernés, et pour agir au nom du Sénat comme membres du comité mixte des deux Chambres au sujet de ladite Bibliothèque.

Aussi,—Un message pour informer la Chambre que l'honorable Président, les honorables sénateurs Beaubien (*St-Jean-Baptiste*), Blais, Chapais (Sir Thomas), Davies, Dennis, Donnelly, Euler, Fallis, Foster, Green, Harmer, Lacasse, Macdonald (*Cardigan*), McDonald (*Shediac*), Moraud, Mullins, Nicol, St-Père, Sinclair, Stevenson et White ont été constitués en un comité chargé de surveiller les Travaux d'impression du Sénat, durant la présente session, et d'agir au nom du Sénat comme membres du comité mixte des deux Chambres au sujet des Travaux d'impression du Parlement.

Et aussi,—Un message pour informer la Chambre que l'honorable Président, les honorables sénateurs Beaubien (*Montarville*), Fallis, Haig, Hardy, Howard et McLean ont été constitués en un comité chargé d'aider l'honorable Président dans l'administration du Restaurant du Parlement, en ce qui concerne les intérêts du Sénat et d'agir au nom du Sénat comme membres du comité mixte des deux Chambres au sujet dudit Restaurant.

Sur motion de M. Mackenzie, la Chambre s'ajourne à 9 heures 50 minutes p.m., jusqu'à lundi prochain à trois heures de l'après-midi.

GASPARD FAUTEUX,

Orateur.